

F. 87 — 2144

10 SEPTEMBRE 1987. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 9 février 1984 concernant les prix quinquennaux des sciences médicales

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 67 de la Constitution;
Vu l'avis de l'Académie royale de Médecine de Belgique et de la « Koninklijke Academie voor Geneeskunde van België »;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. L'article 1er de l'arrêté royal du 9 février 1984 est complété par un second paragraphe :

« Chacun des deux prix est attribué à tour de rôle à un chercheur néerlandophone ou francophone. Lors de la première application de cette règle, pour la période 1986-1990, le prix « Sciences fondamentales » sera destiné au candidat néerlandophone et le prix « Sciences cliniques ou appliquées » à un candidat francophone. »

Art. 2. L'article 4 du même arrêté est remplacé par le texte suivant :

« Chaque candidature pour l'un des prix quinquennaux est présentée par lettre, signée conjointement par trois membres titulaires, correspondants ou honoraires, de l'une des deux Académies royales de Médecine, document de trois à six pages, dûment motivé, commentant les travaux scientifiques du candidat proposé, se rapportant à la période quinquennale, conformément aux articles 2 et 3. »

Toute proposition doit être accompagnée des pièces justificatives nécessaires, et être adressée, en six exemplaires, au Secrétaire perpétuel de l'une des deux Académies, au plus tard le 31 décembre de l'année clôturant la période quinquennale. »

Art. 3. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril, 10 septembre 1987.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,
J.-L. DEHAENE

N. 87 — 2144

10 SEPTEMBER 1987. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 9 februari 1984 betreffende de vijfjaarlijkse prijzen der geneeskundige wetenschapper

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 67 van de Grondwet;

Gelet op het advies van de Koninklijke Academie voor Geneeskunde van België en van de « Académie royale de Médecine de Belgique »;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 1 van het koninklijk besluit van 9 februari 1984 wordt met een tweede paragraaf aangevuld :

« Elk van de twee prijzen wordt om de beurt aan een nederlandstalige of een franstalige navorser toegekend. Bij de eerste toepassing van deze regel voor de periode 1986-1990 zal de prijs « fundamentele wetenschappen » bestemd zijn voor een nederlandstalige kandidaat en de prijs « klinische of toegepaste wetenschappen » voor een franstalige kandidaat. »

Art. 2. Artikel 4 van hetzelfde besluit wordt als volgt vervangen :

« Elke kandidatuur voor een der vijfjaarlijkse prijzen wordt voorgedragen door middel van een gezamenlijk door drie titelvoerende, corresponderende of ereleden, van één der beide Academien voor Geneeskunde ondertekend schrijven van drie à zes bladzijden dat, met redenen omkleed, het wetenschappelijk werk van de voorgestelde kandidaat gedurende het vijfjarig tijdperk toelicht, conform artikel 2 en artikel 3. »

Elke voordracht moet vergezeld gaan van al de nodige bewijsstukken en in zes exemplaren ten laatste van het 31e december van het laatste jaar van het vijfjarig tijdperk aan de vaste secretaris van één van deze Academien gericht worden. »

Art. 3. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril, 10 september 1987.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,
J.-L. DEHAENE

MINISTÈRE DES CLASSES MOYENNES

F. 87 — 2145

10 AOUT 1987. — Arrêté royal désignant les fonctionnaires qualifiés pour rechercher et constater les infractions à la loi du 13 août 1986 relative à l'exercice des activités ambulantes et à ses arrêtés d'exécution

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 13 août 1986 relative à l'exercice des activités ambulantes, notamment l'article 9, § 1er;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires économiques, de Notre Ministre des Classes moyennes et de Notre Secrétaire d'Etat aux Classes moyennes,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Sont chargés de rechercher et de constater les infractions à la loi du 13 août 1986 relative à l'exercice des activités ambulantes et à ses arrêtés d'exécution :

1^e les fonctionnaires et agents commissionnés de l'Inspection générale économique du Ministère des Affaires économiques;

MINISTERIE VAN MIDDENSTAND

N. 87 — 2145

10 AUGUSTUS 1987. — Koninklijk besluit tot aanwijzing van de ambtenaren die bevoegd zijn voor het opsporen en het vaststellen van de overtredingen van de wet van 13 augustus 1986 betreffende de uitoefening van de ambulante activiteiten, en van haar uitvoeringsbesluiten

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 13 augustus 1986 betreffende de uitoefening van de ambulante activiteiten, inzonderheid op artikel 9, § 1;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Economische Zaken, Onze Minister van Middenstand en Onze Staatssecretaris voor Middenstand,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Met het opsporen en het vaststellen van de overtredingen van de wet van 13 augustus 1986 betreffende de uitoefening van de ambulante activiteiten en van haar uitvoeringsbesluiten worden belast :

1^e de aangestelde ambtenaren en beambten van de Algemene Inspectie van het Ministerie van Economische Zaken;

2^e les fonctionnaires et contrôleurs commissionnés du service Inspection de l'Administration de la Réglementation du Ministère des Classes moyennes.

Art. 2. L'arrêté royal du 13 juin 1973 pris en exécution de l'arrêté royal n° 82 du 28 novembre 1939 réglementant le commerce ambulant et désignant les fonctionnaires et agents chargés de veiller à l'application de cet arrêté est abrogé à la date d'entrée en vigueur du présent arrêté.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires économiques, Notre Ministre des Classes moyennes et Notre Secrétaire d'Etat aux Classes moyennes sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril, le 10 août 1987.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires économiques,

Ph. MAYSTADT

Le Ministre des Classes moyennes,

J. BUCHMANN

Le Secrétaire d'Etat aux Classes moyennes,

G. MUNDELEER

2^e de aangestelde ambtenaren en controleurs van de dienst Inspectie van de Administratie voor de Reglementering van het Ministerie van Middenstand.

Art. 2. Het koninklijk besluit van 13 juni 1973, genomen in uitvoering van het koninklijk besluit nr. 82 van 28 november 1939 houdende reglementering van de leurhandel en houdende aanduiding der ambtenaren en agenten gelast te waken over de toepassing van dit besluit, wordt opgeheven de dag waarop dit besluit in werking treedt.

Art. 3. Onze Minister van Economische Zaken, Onze Minister van Middenstand en Onze Staatssecretaris voor Middenstand zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril, 10 augustus 1987.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Economische Zaken,

Ph. MAYSTADT

De Minister van Middenstand,

J. BUCHMANN

De Staatssecretaris voor Middenstand,

G. MUNDELEER

F. 87 — 2146

11 AOUT 1987. — Arrêté royal déterminant les marchandises ne pouvant faire l'objet d'une activité ambulante et fixant les conditions et limites à l'exercice des activités ambulantes

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 13 août 1986 relative à l'exercice des activités ambulantes et notamment l'article 4;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Justice, de Notre Ministre des Classes moyennes et de Notre Secrétaire d'Etat aux Classes moyennes et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

CHAPITRE Ier. — Marchandises ne pouvant faire l'objet d'une activité ambulante

Article 1er. § 1er. Ne peuvent faire l'objet d'une activité ambulante :

1^e les produits pharmaceutiques, les drogues et les plantes médicinales;

2^e les appareils médicaux ou orthopédiques, y compris notamment les bandages herniaires, les appareils de massage, les appareils pour malentendants, les appareils d'électrothérapie;

3^e les articles d'optique et de lunetterie;

4^e les métaux précieux et les objets fabriqués au moyen de ceux-ci, les pierres précieuses et semi-précieuses, les perles véritables, y compris les perles de culture;

5^e les armes et les munitions;

6^e les boissons spiritueuses;

7^e les articles dont la vente est interdite par d'autres dispositions légales ou réglementaires.

§ 2. Par dérogation au § 1er, la vente sur les marchés publics des produits visés au § 1er, 3^e, 4^e et 5^e, pourra être autorisée aux personnes exerçant un commerce sédentaire de détail en antiquité et brocante. En cas de cessation de ce commerce, l'autorisation sera retirée.

Art. 2. Ne peuvent faire l'objet d'une activité ambulante de porte à porte et sur la voie publique :

1^e les appareils électriques et leurs accessoires, autres que les appareils électroménagers, les appareils radioélectriques et leurs accessoires, les lampes à incandescence;

2^e les bijoux d'imitation;

3^e les produits textiles, quelle que soit la nature de la fibre, les vêtements et le linge;

N. 87 — 2148

11 AUGUSTUS 1987. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de koopwaar welke niet het voorwerp mag zijn van een ambulante activiteit en tot bepaling van de voorwaarden en beperkingen voor het uitoefenen van de ambulante activiteiten

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 13 augustus 1986 betreffende de uitoefening van de ambulante activiteiten, inzonderheid op artikel 4;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Justitie, Onze Minister van Middenstand en Onze Staatssecretaris voor Middenstand en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

HOOFDSTUK I. — Goederen welke niet het voorwerp mogen zijn van een ambulante activiteit

Artikel 1. § 1. Mogen niet het voorwerp zijn van een ambulante activiteit :

1^e farmaceutische produkten, drogerijen en geneeskundige planten;

2^e medische of orthopedische apparaten, inzonderheid met inbegrip van breukbanden, massageapparaten, hoorapparaten en apparaten voor elektrotherapie;

3^e optische artikelen en brillenmakersartikelen;

4^e edele metalen en voorwerpen met behulp daarvan vervaardigd, edelgesteenten en halfedelstenen, echte parels, met inbegrip van gekweekte parels;

5^e wapens en munities;

6^e geestrijke dranken;

7^e artikelen waarvan de verkoop verboden is krachtens andere wettelijke of reglementaire bepalingen.

§ 2. In afwijking van § 1 kan machting tot verkoop op de openbare markten van de in § 1, 3^e, 4^e en 5^e, bedoelde produkten worden verleend aan personen die een sedentaire kleinhandel in antiquiteiten en rariteiten uitoefenen. Bij stopzetting van die handel wordt de machting ingetrokken.

Art. 2. Mogen niet het voorwerp zijn van een ambulante activiteit huis aan huis en op de openbare weg :

1^e elektrische toestellen en toebehoren, uitgezonderd elektrische huishoudelijke toestellen, radio-elektrische toestellen en toebehoren; gloeilampen;

2^e namaakjuwelen;

3^e textielprodukten, ongeacht de aard van de vezel, kledingstukken en linnengoed;